

## තියැනන්මෙන් වතුරුගුයේ සිංහාරයට තිස් වසරක් පිරේ

The Tiananmen Square massacre, 30 years on

පිටර් සිමන්ඩ්ස් විසිනි

2019 ජූනි 8

බිහිපුලු අව්වලින් හිස සිට දෙපතුල දක්වා බිසන්නද්ද වූ වින හමුදා, යුද ටැංක්වල ද පිටුබලය සහිතව බිංං නගරෝපාන්තයන් සිසාරා යමින්, සිය ගනනක - හෝ බොහෝදුරට සිතිය හැකි පරිදි දහස් ගනනක - නිරායුධ සිවිල් වැසියන් මරා දැමු 1989 ජූනි 3-4 රාත්‍රීන්ගෙන් ඉක්තිති වසර තිහක් ගෙවී ගොස් ඇති. සිසුන් හා කමිකරුවන් සති ගනනක් පුරා විරෝධතා දක්වමින් සිටි තියැනන්මෙන් වතුරුගුය කරා මාර්ග හෙලිපෙහෙලි කර ගැනීමේ ද යුද හමුදාවේ මාග ප්‍රවන්ඩ බලය යොදා තාවකාලික මාර්ග බාධක සුන් කර දැමුහ.

බලයේ රඳි සිටිම සඳහා ඕනෑම දෙයක් කිරීමට ජ්‍යෙෂ්ඨන්වාදී වින කොමිෂනිස්ට් පක්ෂය සුදානම් බව විදහා දැක්වූ එකී තිරුවින සිදුවීම් තියැනන්මෙන් වතුරුගුයේ සංහාරය ලෙස ඉතිහාසයේ සටහන් වී ඇති. එනෙකුද එම මිනිමරු ප්‍රහාරයේ ද සිදු වූ බොහෝ මරන වලට ගොදුරු වුයේ මධ්‍යම බිංං ප්‍රදේශ කරා හමුදාවන්හි ඉදිරි ගමන නැවැත්වීමට දෙරෙයමත් ලෙස ප්‍රයත්න දැරු කමිකරුවන්ය. මෙම සංහාරය පිලිබඳ සංඛ්‍යාලේඛන පරස්පර විරෝධී වන නමුදු, 7,000 ක් දක්වා වූ ජනකායක් මරනයට පත්වෙමින් 20,000 ක් දෙනා එහිදී තුවාල ලබා ඇති.

තවද, මෙයින් ඉක්තිති විනය මුළුල්ලේ ක්‍රියාවට නැංවුනු හිජනයේ ආධිපත්‍යය යටතේ, දීර්ඝ සිර දැඩුවම් හා මරන දන්චනය ද ඇතුළු කරකිගතම දන්චනයන්ට පාතු වුවේ ද කමිකරුවේ ම වුහ. ජූනි හා ජුලි මාසවල පමණක් 40,000 ක පමණ ජනයා අත් අඩංගුවට ගැනුනු අතර ඉන් බොහෝ දෙනා විරෝධතා අතරතුර පැන නැගුනු කමිකරුවන්ගේ ස්වාධීන සංගම්වල සාමාජිකයෝ වුහ.

ඕනෑ විරෝධතා කුඩාපට්ටම කිරීමක් ලෙස පොදුවේ විතුනය කර දැක්වුනේ සැබැවීන්ම කමිකරු පන්තියේ මහජන ව්‍යාපාරයකට එරෙහිව ප්‍රබලව එල්ල කෙරුනු මරදන රැල්ලකි. ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී ප්‍රතිසංස්කරන ඉල්ලා සිටිමින් ඕනෑ විරෝධතා ලෙස අප්‍රේල් මාසයේ මැද හාගයේ අරුණී තුම් උද්‍යෝගීන, මැයි මාසයේ මැද හාගයේ තමාගේම පන්ති ඉල්ලීම් ඉතුළු ඉතුළුවත් කරමින් කමිකරුවන් වඩාත් ක්‍රියාත්මක වුයේ පරිභානියට පත් වෙමින් පවත්නා ජ්වන මට්ටම්, අහස උසට තැගෙන උද්‍යෝගය, සහ නැගි එමින් පැවැති සේවයෙන් පහ කිරීම හා වසා දැමීම්වල රුල වේගය සම්බන්ධ උත්සුකයන්ගෙනි. 1970 ගනන්වල සිට රාජ්‍ය තන්ත්‍රය විසින් ධෙන්ඡ්වර වෙළඳපාල වැළද ගනු ලැබේමේ හේතුවෙන් මාවත විවරව තුවෙන් වචවතාත් ප්‍රශ්න වන සමාජ අසමානතාවය කරා සහ, ඉවක්බවක් නොමැතිව පැතිරුනු තිලධාරිවාදී දුෂ්චන හා ලාභ ගැරීම ද කරාය. බෙං ක්ෂේයාමිපිං, ලි පෙං, සාවේ සි(Z)යැං, ජියැං සේ(Z)මින්, සහ වෙන් යුත් වැනි විකොපයේ ඉහළ නායකයන් ද ඔවුන්ගේ ප්‍රශ්නවල සාමාජිකයන් ද විසින් වරප්‍රසාද හා දිනය තමන් අතට ගොඩ ගසා ගැනීම ගැන



තියැනන්මෙන් වතුරුගුයේ විරෝධතාකරුවේ

කමිකරුවන් අතලොස්සකගේ සහභාගිත්වයෙන් අප්‍රේල් 20 වන දින පිහිටුවා ගන්නා ලද බිංං කමිකරුවන්ගේ ස්වාධීන සංගමය මැයි මාසයේ මැද හාගය වනවිට ප්‍රධානතම සංවිධානත්මක මූලස්ථානයක් බවට සිසුයෙන් ප්‍රසාරනය විය. මැයි 17 වන දින විසි ලක්ෂයක පමණ ජනකායක් බිංං නගර මධ්‍යයේ පෙළපාලි දැක්වූ අතර ඉන් බහුතරය තමතමන්ගේ සේවා ඒකකවල හෝ ආයතනවල බැහැර යටතේ ගමන් කළ කමිකරුවේ හා ඔවුන්ගේ ප්‍රවුල්වල සාමාජිකයෝ වුහ. බිංං සිදුවීම්වල බලපැම පිළිබැඳු කරමින් ප්‍රවායැං, ක්ෂේයාමැන්, හෙංයැං හා යුවෙයැං ඇතුළු ප්‍රධාන නගර ගනනාවක කමිකරුවන්ගේ ස්වාධීන සංගම පිහිටුවා ගැනීන.

මධ්‍යස්ථාන මතධාරී දිජ්‍යා නායකයන් ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී අයිතින් සම්බන්ධයෙන් සහන සලසන ලෙස වින කොමිෂනිස්ට් පක්ෂ (විකොප) නිලධරයට පිඩිනය යෙදීමේ අභිප්‍රායයෙන් කටයුතු කරමින් සිටි අතර, කමිකරුවන් වඩාත් ක්‍රියාත්මක වුයේ පරිභානියට පත් වෙමින් පවත්නා ජ්වන මට්ටම්, අහස උසට තැගෙන උද්‍යෝගය, සහ නැගි එමින් පැවැති සේවයෙන් පහ කිරීම හා වසා දැමීම්වල රුල වේගය සම්බන්ධ උත්සුකයන්ගෙනි. 1970 ගනන්වල සිට රාජ්‍ය තන්ත්‍රය විසින් ධෙන්ඡ්වර වෙළඳපාල වැළද ගනු ලැබේමේ හේතුවෙන් මාවත විවරව තුවෙන් වචවතාත් ප්‍රශ්න වන සමාජ අසමානතාවය කරා සහ, ඉවක්බවක් නොමැතිව පැතිරුනු තිලධාරිවාදී දුෂ්චන හා ලාභ ගැරීම ද කරාය. බෙං ක්ෂේයාමිපිං, ලි පෙං, සාවේ සි(Z)යැං, ජියැං සේ(Z)මින්, සහ වෙන් යුත් වැනි විකොපයේ ඉහළ නායකයන් ද ඔවුන්ගේ ප්‍රශ්නවල සාමාජිකයන් ද විසින් වරප්‍රසාද හා දිනය තමන් අතට ගොඩ ගසා ගැනීම ගැන





ඉරතමිකාර් නීන්දුවට ද දායක විය.” [3]

තමා දැනටමත් පනවා ඇති පිළිවෙත්වලට ගොජලවාවේගේ පෙරස්ටෝයිකාව දක්වන යාතින්වය හඳුනාගත් අතරම, ග්ලාස්නොස්ට් වැඩපිළිවෙළින් ඉදිරිපත් කෙරුණු දේශපාලන ලිබරලිකරනය වැළඳ ගැනීමට බේ ක්ෂියාම් පිං කටයුතු තොකලේ එය විකොප තන්තුයේ පදනම්වලට යටින් වල කපනු ඇතැයි යන හිතිය නිසාය. 1989 මැයි මස මැයි භාගයේ දී වඩාත් සම්පූර්ණ වින - සේවියට සබඳතා තර කර ගනු වස් ගොජලවාවේ බිංත් කරා සම්පූර්ණ වූ අවස්ථාවේ, මහජනයාට ඔහු අහිමුබ විම තියුත්නාම් වතුරුගුයේ විරෝධතාවලට අම්තර උත්තේපකයක් වෙතැයි කනස්සලු වූ වින නායකත්වය ඔහු මහජන දැක්මෙන් සගවා තැබූහ. නැගෙනහිර යුරෝපයේ ස්ටැලින්වාදී තන්තුවල ශිෂ්ට ඇදවැටීම ඕනෑම විරැද්ධත්වයක් මරදනය කර දැමීමේ විකොපයේ අධිෂ්ථානය තවදුරටත් තුළ වර්ධනය කිරීමට හේතුහුත විය.

විනයේ අර්ඛුදයේ මූලයන් පවතින්නේ 1949 වින විජ්ලයේ ප්‍රතිතිලය තුළය. වින කොමියුනිස්ට් පක්ෂය බලයට ගෙන ආ අනුස්මරතිය සිද්ධින් විසින් දැ ලක්ෂ 500 කට අධික ජනයාගේ රට දරුදානාවයේ හා පසුගාලීත්වයේ ගොහොරුවේ ගිල්වා තැබූ ගතවර්ජාධික කාලයක අධිරාජුවාදී මරදනය අවසන් කර දමන ලදී. එය ආර්ථික සුරක්ෂිතතාවය, මූලික ප්‍රජාතන්තුවාදී හා සමාජ අයිතින්, සහ දිෂ්චා සම්පන්න ජ්වන මට්ටමක් සඳහා ජනගහනයේ අති බහුතරයක් අහිඹාජයන් ප්‍රකාශයට පත් කළේය. දෙක ගනන් පැවැති දේශපාලන කැලැංගීම් ද 1937 සිට 1945 දක්වා ජපන් අධිරාජුවාදීන්ට එරෙහිව කළ යුද්ධය ද රට මුළුමනින්ම ආලාපාලු කර දමා තක්සේරුගත පරිදි දැ ලක්ෂ 14 කට වැඩි වින සෙබලුන් හා සිවිල් වැසියන් මරනයට හෙලා තිබින.

කෙසේවෙතත්, නව වින කොමියුනිස්ට් පක්ෂ උපකරනය ද සේවියට නිලධරය මෙන්ම පදනම් වී සිටියේ, 1917 දී රුසියාවේ බක්තේබර විජ්ලවය යටින් වෙර ගැන්වූ සමාජවාදී ජාත්‍යන්තරවාදය සහ ලියොන් මුවාසිකිගේ නොනවතින විජ්ලයේ න්‍යාය ප්‍රතික්ෂේප කිරීමක් වූ “තනි රටේ සමාජවාදය” යන ප්‍රතිගාමී ජාතිකවාදී වැඩපිළිවෙළ මතය. එහි ප්‍රතිඵලයක් ලෙස, 1925-27 සමයේ ස්ටැලින් දෙවැනි වින විජ්ලය පාවා දීමට ආසන්න කාලයේ විකොපය මත ආධිපත්‍යය දැරු ස්ටැලින්වාදය මගින් විජ්ලයේ ගමන්මග ද ඉනික්විති 1949 දී මායි සේතු ප්‍රකාශයට පත් කළ මහජන වින සම්භාන්ත්ව (පිඥාර්සි) ද විකාතිකරනයට හා විරැඹීකරනයට ලක් කෙරින. ලදරු විකොපය ධනපති ජාතිකවාදී කුවෙර්මින්වැනයට යටත් කිරීමට ස්ටැලින් කුයා කළ අතර එහි ප්‍රතිඵලය වූයේ 1927 අප්‍රේල් මාසයේ දී සහ යැලින් වරක් 1927 මැයි මාසයේ දී වින කොමියුනිස්ටිවරුන් හා කොමිකරු පන්තිය අතිගය දැනු ප්‍රජාරයන්ට පාත්‍රවීමයි. මෙකි බෙදවාවකය පිළිබඳ මුවාසිකිගේ විශ්ලේෂණයට සහය දුන් විකොප

නායකයන් හා සාමාජිකයන් පක්ෂයෙන් තොරපා හරින ලදී.

උපයෝගිතාවාදී හා ජාතිකවාදී මාමිවාදය 1949 වින විජ්ලය ආසන්නයේ විනය ආවශ්‍ය අන්තර්යක් කරා ගෙන ගියේය. මාමිගේ ”නව ප්‍රජාතන්තුවාදය” පිළිබඳ ඉදිරි දරුනය ජාතික දෙනෙශ්වරය සමග කාන්ඩ ගැසීමේ මං සේවූ මුත්, කොරියානු සුද්ධ්‍යයේ ද, දනපති හා සුදු දනපති කොටස්වල අභ්‍යන්තර කඩාකප්පල් කිරීම්වල ද තතු යටත් විකොප ආන්ත්‍රිවට තමන් යාමට බලාපොරාත්තු වූ දුරට වඩා වැඩි දුරක් යාමට සිදුවිය. 1956 වන විට සැබැවින්ම ආර්ථිකයේ සැම අංශයක්ම ජනසනු කෙරෙමින් සේවියට දේශයේ සිදුවෙමින් පැවැති දෙයට සමාන්තර ආකාරයකින් නිලධර සැලසුම්කරනයට හාතනය කෙරින. එනමුදු කමිකරු පන්තියට තමාගේම ප්‍රජාතාන්ත්‍රික අවයව හරහා අදහස් දැක්වීමේ අවසරයක් හෝ එම කටයුතු පාලනය කිරීමේ බලයක් හෝ නොවිය.

ඇම් තන්තුය වින චොටස්කිවාදීන් මරදනය කිරීම තුළ කමිකරු පන්තිය කෙරේ එහි පැවැති එන්දුය සතුරුකම ප්‍රකාශයට පත්විය. කමිකරුවන්ගේ නැගෙමින් පැවැති ප්‍රතිරේඛය මධ්‍යයේ 1952 දී මුවාසිකිවාදීහු සියලු දෙනා සිර ගත කරන ලදහ. නැගෙනහිර යුරෝපයේ රජයන් ගුනාංගිකරනය කළ පරිදීම හතරවැනි ජාත්‍යන්තරය විනය ද විකාති කමිකරු රාජ්‍යයක් ලෙස ගුනාංගිකරනය කළේය. ඒ වූ කලී එම තන්තුයේ පැවැති විකාති, නිලධාරිවාදී ස්වභාවය පිළිබඳව අවධාරනය කෙරුණු අතිගය කොන්දේසිගත සුතුයක් විය.

”තනි රටේ සමාජවාදයේ” ජාතික ස්වයංසීමිතභාවය වඩඟාත් උගුවන අර්ථික හා සමාජ කැලැංගීලි සහ අර්ඛුද ජනනය කළ අතර, විකොප නිලධරයට ඒවාට විසඳුම් නොපැවැති තතු තුළ එයින් මග කැපුනේ අභ්‍යන්තර කළේ අතර කරකු ගැටුම් කරා ය. මාමිගේ ”මහා ඉදිරි පිම්ම” ම මුක්කව දුන් ගොවී ජන සමාජවාදී සමාජයක් පිළිබඳ ඔහුගේ මන්කළුපිත යෝජනා ක්‍රමය කෙළවර වූයේ ආර්ථික ව්‍යසනයකින් හා මහා පරිමානව ජනයා හාමතට වැටීමෙනි. ලියු ජාමිකිගේ නායකත්වයෙන් යුත් ඔහුගේ විරැද්ධවාදී කළේලිය නිලධාරිවාදී සැලසුම්කරනයෙන් යුත් බර කරමාන්ත කෙරේ වැඩි වශයෙන් යොමු වූ සේවියට මාදිලියේ ආදර්යයක් අනුගමනය කළ නමුත් එය මේ තත්වලට විකළුප්‍රයක් සම්පාදනය නොකළේය.

සේවියට සමාජයේ හා විනයේ ස්ටැලින්වාදී රාජ්‍ය තන්තු දෙක තම්තමාගේ ප්‍රතිවිරැද්ධ ජාතික උත්සුක්‍රයන් පෙරට ගෙන එමත් සමග 1961-63 කාල පරිවිශේෂ්දයේ සේවියට සංගමය සමග ඇති වූ හේදයෙන් ද, සේවියට ආධාර සහ උපදේශකයන් ඉවත් කර ගැනීමෙන් ද, ආර්ථික අර්ඛුදය අතිගයින් තරකා අතට හැරුනි. සිය විරැද්ධවාදීන් පහ කර දැක්වීමේ අවසාන මිලුලාසහගත ප්‍රයන්තයක යෙදෙමින් 1966 දී මාවෝ මුදා හල සංස්කෘතික විජ්ලවය දිසුව ඔහුගේ පාලනයෙන් ගිලිහෙමින් පැතිර ගියේ රාජ්‍ය තන්තුයේ පැවැතිම ම

තරේනයට පත් කෙරෙන ව්‍යාකුල හා කම්පනකාරී සමාජ අරගලවලට මග පාදමිනි. "මූලස්ථානයට බෝම්බ දමච්" යන ඔහුගේ නියෝගය වචනර්ථයෙන් පිළි ගෙන තත්ත්ව කමිකරුවන් මරදනය කිරීමට මාධ්‍ය හමුදාව වෙත හැරුණු අතර, එහි ප්‍රතිඵ්‍යුතු වූයේ ජැංඩයි මහා පරිමාන වර්ණ පැනිර යාම හා 1967 දී ස්වාධීන ජැංඩයි මහජන කොමිශ්‍යනය පිහිටුවා ගැනීමයි.

රට විනාශයේ හෙළන දැවැන්ත ආර්ථික හා සමාජයේ ප්‍රශ්න විසඳුමට අසමත්ව, සේවියට සංගමයන් සමග මිලටර ගැටුමකට මුහුන පා සිටි විකාප නිලධරය එඟ අධිරාජ්‍යවාදය සමග සේවියට - විරෝධී සන්ධානයක් අටවා ගැනීමට ක්‍රියා කළේය. ගෝලිය ධන්ස්වර ක්‍රමය සමග විනයේ සමෝධානයට පදනම ලැයේ එමගිනි. වෙළඳපාල ප්‍රතිසංස්කරන සමාරම්හ කළ තැනැත්තා බේං ක්ෂේයා ඕ පිං යැයි පොදුවේ පිළිගැනීතත්, විදේශ ආයෝජන හා බටහිර රටවල් සමග වෙළඳාම වර්ධනය කිරීමට අත්‍යවශ්‍ය වූ දේශපාලන හා රාජ්‍ය තාන්ත්‍රිය පුරුව කොන්දේසි නිර්මානය වූයේ මාවෝ 1972 දී ජනාධාන රිව්‍ය නික්සන් සමග යලි සබඳතා ගොඩ තාගා ගැනීම මගිනි.

"විවෘතකරනයේ හා ප්‍රතිසංස්කරනයේ" ක්‍රියාවලිය සමග අතින් අත බැඳී ක්‍රියාත්මක වූයේ දැඩි විනයක් පැනවීම හා වැඩිහිටිවල නිෂ්පාදනය වැඩි කිරීම ගැන අවධාරනය කිරීමයි. මොරිස් මෙයිස්නර සඳහන් කරන පරිදි: "කළමනාකාරීන්වයේ අධිකාරී බලය, කමිකරු විනය, හා ක්මිහල් නීති රෙගුලාසි සවිල ගැන්වීම සඳහා - සහ 'අරාජකවාදයටත්, 'අති-වාමාංශිකවාදයටත්' එරෙහිව අරගල කිරීම සඳහා - කැඳවුම් කිරීමන් සමග අනුබද්ධව, සංස්කෘතික විෂ්ලේෂණය සමයේ තෙරපා හරිනු ලැබූ ක්මිහල් කළමනාකරුවෝ ඔවුන්ගේ පැරනී තනතුරුවල යලි ස්ථාපනය කරනු ලැබූහ. විදේශ වෙළඳාමේ හා විදේශීය තාක්ෂණය ආනයනයේ නාට්‍යාකාර වැඩිවීමක් ඇතිවිය. සංස්කෘතික විෂ්ලේෂණය සමයේ පහර දෙනු ලැබූ පැරනී පක්ෂ තායකයන් වඩ්‍යාවාත් දිසු වන වෙශයකින් පුතුව 'පුනරුත්ථාපනය' කරන ලද අතර, 1973 වන විට, "සංස්කෘතික විෂ්ලේෂණය පුරුව කාලයේ ක්‍රියාධරයන් ආන්ත්‍රික අමාත්‍යාංශවල කටයුතු මෙහෙයුවන බව" පෙනෙන්නට තිබිනි. [4]

1969 සිට 1975 දක්වා කාලය තුළ විදේශ වෙළඳාමේ අයය වසරකට එඟ බොලර් බිලියන 4 සිට බොලර් බිලියන 14 දක්වා ඉහළ තැගුනි. 1972 අග පටන් 1975 මැයි හායය වනතුරු විනය ප්‍රධාන කොට ම ජපානයෙන් හා බටහිර යුරෝපයෙන් බොලර් බිලියන 2.8 ක් වටිනා සම්පූර්ණ කාර්මික යන්ත්‍රාගාර ආනයනය කළේය.

"දහනපති මාවතේ යන්නන් අතර දෙවැනියා" ලෙස හඳුන්වා සංස්කෘතික විෂ්ලේෂණ කාලය තුළ තෙරපා හැර සිටි බේං ක්ෂේයාමිපිළි පුනරුත්ථාපනය කරනු ලැබ වෙළ එන්ලාසි යටතේ උප අගමැතිවරයා ලෙස රාජ්‍ය මන්ත්‍රින සහාවට පත් කරගන්නා ලදී. බේං 1974 එක්සන් ජාතින්ගේ විශේෂ සැසිවාරයක වින

නියෝගීන කන්වායමේ තායකත්වය දැරු අතර, එහිදී මහු "සමාජවාදී කැඳවුර" තව දුරටත් තොපවතින බවත්, විනය තුන්වැනි ලෝකයේ කොටසක් බවත් නිවේදනය කළේය. 1976 දී මාධිගේ මරනයෙන් පසුව ඇති වූ කට්ටිවාදී බල අරගලය තුළ බේං ස්ටැලින්වාදී නිලධරයේ පුමුඛය ලෙස ඉස්මතු විය. 1979 දී එඟ සමග තානාපති සබඳතා විධිමත් කර ගැනීමට කටයුතු කරමින්ද, අසල්වාසි වියවනාමය සමග දේශසීමා යුද්ධයක් දියත් කරමින්ද, විලියේ ඒකාධාන මග ඔහුගේ සහ ක්ෂේයාමෙන් හි විශේෂ ආර්ථික කළාප (SEZ) පිහිටුවන ලද අතර විදේශ ව්‍යවසායකයේ හා හැවුල් ව්‍යාපාරකරුවෝ ඒවා තුළ අපනයනය සඳහා හාන්ඩ නිෂ්පාදනය කොට බදු රහිත කාලසීමාවන් හා අනෙකුත් සහන ලබා ගත්හ. එවැනිම ක්‍රමයක් පසු කළක ජැන්හයි වැනි ප්‍රධාන වරාය තාගරවල ක්‍රියාවට දීමන ලදී. ගම්බද පුදේශවල සාමූහික කොමිශ්‍යන අහෙසි කොට පොදුගලික ව්‍යවසාය ක්‍රියාත්මකවීමට ඇති සීමාවන් ඉවත් කරන ලද අතර, තාගරවලදී රුපය සතු ව්‍යාපාර දහස් ගතනක් ලාභ උපයන සමාගම් බවට පරිවර්තනය කරන ලදී. පොදුගලික ව්‍යාපාරවලට අවසර ලැබූනු අතර, පාරිභෝගික හාන්ඩවල මිල නිර්නය කිරීමට වෙළඳපාලට වඩ්‍යාවාත් ඉඩ හරින ලදී. තවද, කමිකරුවන් කුලියට ගැනීමට හා දොට්ට දැමුමට ඉඩ හරිමින් "ගුම වෙළඳපාලක"ට මූල පුරන ලදී.

වෙළඳපාලවාදී ප්‍රතිසංස්කරන සමාජ අසමානතාවයේ දිසු ඉහළ යාමකට හේතුහුත විය. පෙර ගොවියන්ව සිටි දැශක්ෂ සංඛ්‍යාත ජනයාට ඉඩම් අනිමිව තාගරවල රැකියා සෞයා යාමට සිදුවිය. ධන්ස්වර වෙළඳපාලට සීමාකිරීම්වලින් තොරව ක්‍රියාත්මකවීමට ඉඩ හැල විශේෂ ආර්ථික කළාප (SEZ)වල භාර්බුදු පාවාරම්, අල්ලස් සහ රුපය සතු දේපල සොරකම් කිරීම ඇතුළු දුෂ්‍න හා සාපරාධී ක්‍රියාවන් බහුවල පැතිර ගියේය. ඉහළම පක්ෂ තායකයන්ගේ දු පුත්ත තමාගේම ව්‍යාපාරික අධිරාජ්‍ය තහවුරු කර ගැනීමේ අටියෙන් තම දේශපාලන සබඳතාවල සම්පූර්ණ වාසිය ලබා ගත්තේයා. මිල පාලනයන් ඉවත් කිරීමන් සමග 1988 දී උද්ධමනය සියයට 18.5 ක් කරා රෝකට්ටුවක් මෙන් ඉහළ තැගුනු අතර, රේට පාලන තන්ත්‍රය ප්‍රතිච්‍රිත දැක්වුම් උග්‍ර ලෙස තායකයන් සීමා පැනවීමෙනි. පොදුගලික ව්‍යවසායකයන් තම ගුම බලකාය අඩු කිරීමට හේ ව්‍යාපාර මුළුමතින්ම වසා දැමුමට කටයුතු කිරීමන් සමග ලක්ෂ සංඛ්‍යාත කමිකරුවන්ට සිය රැකියා අහිමි විය. විරිකියාව, රැකියා සුරක්ෂිතතාව තොමැතිවීම

මෙන් ම අභය උසට නැංවෙන මිල ගතන් ද, ඒවා සමග සංයෝග වූ විකොප නිලධරයන්ගේ දූෂණ හා ඔවුන්ගේ සමඳ්දීය පිළිබඳ පිළිකුල ද, රෝග වසරේ කමිකරුවන්ගේ බහුතන විරෝධතා ලෙස විදාරතාය වූ සමාජ අසභහයට ඉන්ධන සැපයිය.

### තියෙන්මෙන් වතුරුගුයේ මර්දනයෙන් පසු බෙන්ශ්වර ප්‍රතිස්ථාපනය

තියෙන්මෙන් වතුරුගුයේ ලේ වැකි ප්‍රහාරයෙන් හා ඉතික්වීතිව රට මුළුල්ලේම පොලිස් දැල එලීමෙන් ද පසුව එලැඹි රෝග තෙවසර තුළ බෙංගේ ධනේශ්වර ප්‍රාන්ස්පාපන වැඩ පිළිවෙළ සම්බන්ධයෙන් විකොප නායකත්වය තුළ පැවැති කළේලිවාදී ගැටුම වඩාත් තියුණු විය. කමිකරුවන්ට හා ඩිජ්යෙන්ට එරෙහිව හමුදාව යෙදීමට අන කිරීමේ දී බේං වෙළඳපොලවාදී ප්‍රතිච්චුහකරනයේ දී තම ප්‍රධාන අනුවරයා වූ සා(Z)වේ සි(Z)යැං අගමැති බුරයෙන් පහ කර දැමිය. සම්පාදක් සඳහා කෙරුණු තොරා ගැනීමක් ලෙස පැන්හයි පක්ෂ ගාබාවේ හිටපු නායක ජේං සේ(Z)මින් ඉහළම තනතුරක් වන විකොපයේ ප්‍රධාන ලේකම් බුරයට පත් කර ගන්නා ලදී. සා(Z)වේ විවේචනය කිරීම මගින් බෙංගේ පිළිවෙන් ද විවේචනයට ලක් කළ රීතියා දැඩි මතධාරීන් වූ ලි පෙන් හා වෙන් යුත් අතට මූලිකත්වය මාරු විය.

කෙසේවෙතත්, වෙළඳපොල මත සීමා පැනවීම්වලට පක්ෂව කටයුතු කිරීමේදී ලි සහ වෙන් සිය පිළිවෙන් පදනම් කලේ පුරුවයෙහි පැවැති තතු මත හා ඒ වනවිත් ආවාත අන්තයක් බවට සනාථ වී තුළු "තනි රටේ සමාජවාදයේ" ජාතිකවාදී ඉදිරි දරුණය මතය. නැගෙනහිර යුරෝපයේ විකානි කමිකරු රාජු බිඳවැරීමේ ද, ගොරුවාවේගේ පිළිවෙන් මධ්‍යගත සැලසුම්කරනයට හා ජනසතු දේපල සබඳතාවලට වල කැඳීමේ ද තතු යටතේ පවා ඔවුනු සේවියටි සංගමය දෙස බලා සිටියෙයා. ඔවුන්ගේ රීතියා "සේවියටි පිළි" විසින් නියෝජනය කෙරුණේ, රාජ්‍ය සතු කර්මාන්තවල ප්‍රමුඛතම අංශ සහ බිජ්‍යා මධ්‍යම උපකරනය මත පවත්නා සිය පාලනය තුළ තම බලය හා වරප්‍රසාද රඳා පැවැති වින නිලධරයේ නිශ්චිත කොටස් ය.

1989 නොවැම්බරයේ පැවැති පස්වැනි ප්‍රන්සැසියේ දී ලි, රාජු සැලසුම් කොමිසමට යලි පන දීම පිළිබඳ නිරදේශ මත පදනම් ව තුළු සිය ප්‍රධාන වාරතාව ඉදිරිපත් කලේය. එහිදී සම්මත කර ගන්නා ලද සැලසුම් කැදුවුම් කර සිටියේ, නය මත දැඩි පාලනයක් පවත්වා ගැනීම මගින් 1990 වසරේ උද්ධමනය සියයට 10 මට්ටම කපා හෙළමින් ද, සියයට 5 ක අර්ථික වර්ධනයක් අත්ථත් කර ගනිමින් ද ජාතික අයවැය සමතුලනය කිරීම සඳහාය. ග්‍රාමීය කර්මාන්තවලට රාජ්‍ය සතු ව්‍යවසායයන් සමග තරග කිරීමට ඉඩ නොඳුමට නියමිත විය. SEZ කළාප හා "දොර විවාතව තැබීමේ" ප්‍රතිපත්තිය පවත්වා ගෙන යන අතරම, ග්‍රාමීය හා පළාත්බඳ කර්මාන්තවලට, විශේෂයෙන්ම රටේ

දකුනේ ඇති කර්මාන්තවලට, නව සීමාකිරීම් පැනවින. තවදුරටත් බේං පක්ෂය තුළ හේ රජය තුළ කිසිදු තිල තනතුරක් නොදැරු අතරතුරම ඔහු තවමත් - විශේෂයෙන්ම ලාභ උපයන නව කර්මාන්ත සංකේත්දීනය වී පැවැති දකුනුදිග ප්‍රදේශයන්හි - සැලකියුතු දේශපාලන බලයක් දැඩිය. දේශපාලනික පිළිරැකරනයට විරුද්ධවීමේ දී දැඩි මතධාරීන් සමග එක පෙළට සිටි නමුදු, සහ සියල්ලටමත් වඩා 1989 මිලිටරි මර්දනයට සහාය යුත් නමුදු බේං, පෙළුදුගලික ව්‍යවසායයන් හා විදේශ ආයෝජන මත පනවා ඇති සීමා කිරීම් මූලමනින් ඉවත් කර යුතු බවට නොනැමෙන මතයක පිහිටා සිටියේය.

වචවඩාත් වේගවත්ව වර්ධනය වෙමින් පැවැති සේවියටි සංගමයේ අර්බුදය තීරනාත්මක සන්ධිස්ථානයකට පැමින තිබින. 1991 අගෝස්තුවේ ගොරුවාවේ හා යෙල්ට්සින් බලයෙන් පහ කර දැමිවත්, ඔවුන්ගේ වෙළඳපොලවාදී ප්‍රතිච්චුහකරන වැඩ පිළිවෙළ ආපසු හැරවීමටත් දැරුණු ස්ටැලින්වාදී දේශපාලන කුමන්තුනයක් මුඩුම අසාර්ථකත්වයකින් කෙළවර විය. විනය පිළිබඳ විශාරදයෙකු වන මයිකල් මර්ති පැහැදිලි කරන පරිදි: "මේ තනි සිදුවීම බේං ක්ෂේයාපිං ද ඇතුළු වින නායකත්වය තුළ දේශපාලන සම්කරනය පිළිබඳව වූ වින්තනය වෙනස් කිරීමට හේතුළුත විය. යලි පාලනය අත්ථත් කර ගැනීම සඳහා සේවියටි සංගමයේ කොමිසුනිස්ට් පක්ෂය දැරු ප්‍රයත්නය තුළ රාජ්‍ය දීම සේවියටි රතු හමුදාව අසමත් වීම විකොපය සන්ත්‍රාසයට පත් කලේය. සුර්වාද්‍රේශයක් තහවුරු කෙරුණු බවට වින නායකත්වය සිතියට පත් විය." [5]

කන්ඩායම් යුද්ධයේ මායිම රේඛා සලකුණු කරනු ලැබේ තිබින. "සේවියටි කළේලිය SEZ පිහිටුවීම ද ඇතුළු වෙළඳපොලවාදී ප්‍රතිසංස්කරනයේ සමස්ත න්‍යාය පත්‍රය ප්‍රශ්න කිරීමට කැදුවුම් කර සිටි අතර, රැකියා හා සමාජ ස්ථානික ප්‍රවත්තා ගෙන යාමට නොහැකි කරම් ආර්ථික වර්ධනයේ මට්ටම පහත වැට් ඇතැයි බේං අවධාරනය කළේය. "දීර්ස කාලයක් පුරා ආර්ථිකය අහිවද්ධීයට ගෙන යා නොහැකි නම් රට [ඏාන්ඩ්වාට] රට තුළ මහජනයාගේ සහයෝගය අහිමි වනු ඇති අතර පිබනයට පත් වී අනෙකුත් ජාතින්ගේ තාචන පිබනවලට ලක් වීමට සිදුවුණු ඇති. මේ තතු දිගවම පැවතීම මග පාදනු ඇත්තේ කොමිසුනිස්ට් පක්ෂයේ ඇද වැට්මටයි" සි 1989 අවසාන භාගය තරම් ඇතැක දී පක්ෂයේ ජේජ් ප්‍රසාදයන්ගේ රස්වීමක් අමතා ඔහු ප්‍රකාශ කළේය. [6]

නැගෙනහිර යුරෝපයේ ස්ටැලින්වාදයේ බිඳවැරීමෙන් ඉක්ති සේවියටි සංගමයේ අර්බුදය හු දේශපාලන සබඳතා ඉමහත් සේ වෙනස් කරනු ඇතැයි යන්න පිළිබඳව ද බේං විශාල සැලකිල්ලක් දැක්වාය. මෙම සැලකිල්ලමත්හාවයට හේතු වූ කරුණු දෙකකි. එකක් වූ යෙංගේ බේංගේ මූල්‍යපාය එජ හා සේවියටි සංගමය

අතර සම්බුද්ධයක් අපේක්ෂා කිරීමයි. අනෙක නම්, මහුගේ ආර්ථික ප්‍රතිපත්ති විදේශ ආයෝජනයන්හි විශාල ආගමනයක් මත රදා පැවතියි. දැන් එම ආයෝජන පැරණි සේවියට සම්බුද්ධවල තව අවස්ථා සොයා යා හැකිව තිබින.

දකුනුදිග පුදේශවල තායකයන්ගේ ද මහජන විමුක්ති හමුදාවේ (PLA) ද සහාය මත බේං බලාපොරාත්තු රඳවා සිටියේය. 1990-91 ගල්ල යුද්ධයේදී එඟ අධිරාජ්‍යවාය හා එහි අනුවරයන් ඉරාක හමුදා දිසු ලෙස විනාශ කර දැමීමට අධි තාක්ෂණ අව්‍යාපෘති තුළු ආකාරය පිළිබඳව ජනරාල්වරු ප්‍රකම්පනයට පත්ව සිටියේය. ඔවුන්ගේ නිගමනය වී තිබුනේ ජ්‍යෙෂ්ඨ නිවේකරනය කිරීම සඳහා විශාල ලෙස ආයෝජනය කිරීමට විනයට සිදු වී තුළු බව හා ආර්ථිකය පරිවර්තනය කොට එම ආයෝජනය සම්පාදනය කිරීම සඳහා අවශ්‍ය කෙරෙන වර්ධනය අත්පත් කර ගත හැක්කේ බේංගේ පිළිවෙත්වලින් පමනක් බවයි.

සේවියට සංගමය නිල වශයෙන් විසුරුවා හරිනු ලැබූ 1991 දෙසැම්බරයේ සිට යන්තම් දින 20 ක පැවැමෙන්, ගෙහළම ජනරාල්වරුන් ද රාජ්‍ය ආරක්ෂක ප්‍රධානී ක්වියාවේ මි ද පක්ෂයේ ජ්‍යෙෂ්ඨයෙකු වන බෝ සිබෝ ද පිරිවරා බේං සිය 1992 ජනවාරි - පෙබරවාරි "දකුනුදිග සංවාරය" ට පිටත්වුයේය. SEZ කළාප හා දකුනුදිග නගරවල සංචාරයේ යෙදෙමින් මහු නිවේදනය කළේ සේවියට බිඳුවැටීම හමුවේ ආර්ථික පිළිවෙත් ආපසු හැරවීමක් සිදු නොවනු ඇති බවය. වර්ධනය වෙමින් පැවැති සමාජ අසමානතාවය පිළිබඳ උද්වේගයන් බැහැර ලැමින් මහු මෙසේ පැවැසු බැවි කියනු ලැබේ: "මුලින්ම රික දෙනෙක් පොහොසත් වුනාවේ."

ශැන්හයිනි ද වෙන් යුත්ට බලය පෙන්වමින් බේං මෙසේ කැ ගැසු බව වාස්තා විය: "ආර්ථික වර්ධනය කිරීමට බැරි ඕනෑම තායකයෙක් තම පදනිය අත්හැර යා යුතුය." දනේශ්වර ප්‍රන්ස්පාපනයට එහිපිටම සහාය දෙමින් මහු මෙසේ ප්‍රකාශ කළේය: "අපි තවතවත් විදේශ ප්‍රාග්ධනය ද තවතවත් විදේශීය වැඩි දැකුණු අත්දැකීම් හා තාක්ෂණය ද අවශ්‍යාපනය කර ගතිමින් තවතවත් විදේශ ආයෝජිත ව්‍යවසාය ආරම්භ කළ යුතු වන්නේම්. අප දෙනපති ක්‍රමය හාවිතා කරන බවට අන්‍යන් පවසන විට බිඳු නොවන්න. දෙනපති ක්‍රමය යනු බිඳු නොවන්න." [7]

මුළු රටම ලාභ වින ගුමය සුරාකැම සඳහා වූ දැවැන්ත නිදහස් වෙළඳ කළාපයක් බවට පරිවර්තනය කළ පරිපූර්ණ දනේශ්වර ප්‍රතිස්ථාපනයට දොර විවර කරමින් බේං ජයග්‍රාහි විය. බිංජි පොලිස් රාජ්‍ය තන්තුය කම්කරු පන්තිය හික්මවීම සඳහා කෙතරම හෝ කුරිරු ඕනෑම විධිතමයක් යොදා ගැනීමට සුදානම් බව විදේශීය ආයෝජකයන් විසින් හඳුනා ගැනෙන්ම, තියෙන්නමෙන් වතුරුගේ සංහාරය පිළිබඳව බවහිර දේශපාලනයායන් හෙළමින් සිටි කිමුල් කදුළ ලිඛිතයේ පිසදා ගන්නා ලදී. 1993 දී විශාලය තම අරමුන

"සමාජවාදී වෙළඳපොල ආර්ථිකයක්ය" සි ප්‍රකාශ කලේ දෙනපති ක්‍රමය වැළඳ ගැනීම සගවා ලනු වස් නූල් පැදුණු "සමාජවාදී" ආවරනයක් යොදාගනීමිනි.

1994 දී විශාලය ගුම ගක්තිය විකිනීම හා මිලට ගැනීම නීතිභානුකුල බවට පත් කරමින් "ගුම වෙළඳපොල" විධිමත් ලෙස සංස්ථාපනය කළේය. රජය සතු ව්‍යවසායයන් ලාභය සඳහා ක්‍රියාත්මක වන සමාගම බවට සංස්ථාගත කරන ලදී. ලාභ නොලබන ජ්වා එක්කේක් ප්‍රතිවුහගත කිරීමට, හෝ නැත්හොත් වසා දැමීමට කටයුතු කරන ලදී. මූලෝපායික ලෙස නම නියම කොට නොතිබූ අංශවල වඩාත් යෝගා තත්ත්වයේ වූ ජ්වා විකුනා දැමීමට හෝ විදේශීය බහුජාතික සමාගම මිවල අනුගාබා බවට හැරවීමට කටයුතු කෙරින. ස්වේච්ඡ සංඛ්‍යාවක් රජය සතු "ජාතික ප්‍රමුඛතමයන්" ලෙස සංරක්ෂණය කරන ලදී. 1996 සහ 2005 වර්ෂ අතරතුර රාජ්‍ය හා සාමූහික අයිතිය සහිත ව්‍යවසායයන්හි සේවක සංඛ්‍යාව මිලියන 144 සිට මිලියන 73 දක්වා අඩුකින් පහළ වැටින. ජීවිත කාලය පුරා රැකියා සුරක්ෂිතභාවයේ සහතිකය සමග "යකඩ හාල් බලුන" යන වින යොමෙන් හැදින්වෙන තොටිල්ලේ සිට සුසානය දක්වා වූ සේවාවන් ද අහැසි කර දමන ලදී. ඉහතදී රජය සතු ආයතන මගින් සම්පාදනය කරන ලද දරුවන් රැක බලා ගැනීම, අධ්‍යාපනය, සෞඛ්‍ය සේවය හා විශ්‍යාමය වැනි අත්‍යවශ්‍ය සේවා දැන් පුදෙකලා සේවකයන්ට හැර දමන ලදී.

## අද දින විනයේ ධනේශ්වර ක්‍රමය

පසුගිය වසර 30 පුරා විනය තුළ දෙනපති ක්‍රමය පුනස්ථාපනය කිරීම මගින් සිදු වී ඇත්තේ වින සමාජය තුළ යටින් දිවෙන සමාජ ආතතින් වඩාත් කුපිත කර ලිම සහ, විශාල ආම්පන්නය මුහුන ද ඇති දේශපාලතික හා හු දේශපාලන උහනේකාරීකයන් වඩාත් සංකිර්නවීම පමනෙකි.

ලේඛකයේ දෙවැනි විශාලතම ආර්ථිකය බවට පත්වීම කරා වූ විනයේ සුවිශේෂී ආර්ථික ප්‍රසාරනය ප්‍රථම කොට ම පදනම් වී ඇත්තේ දශක ගනනාවකින් පසු මූල් වරට විනය එකාබද්ධ කළ, උගත් හා ක්‍රසලතා පුර්න ගුම බලකායක් නිරමානය කළ, හා මූලික කරමාන්ත සහ අත්‍යවශ්‍ය යටිතල ව්‍යුහයන් වර්ධනය කළ 1949 විජ්ලවයේ අතිමහත් ජයග්‍රාහනයන් මත ය. රට තුළට ගලා ආ විදේශීය ආයෝජනයන්හි මහෝසය විනය ලේඛකයේ දහදිය වෙළඳ හැල බවට පරිවර්තනය කොට 1992 හා 2010 අතරතුර එහි ආර්ථිකයට 11 ගුනයක දැවැන්ත ඉහල යාමක් අත්පත් කර දී ඇත. කෙසේවෙතත්, මේ දිසු වර්ධනය වින ආර්ථිකයේ නිසාග ගක්තියක් පිළිබඳ නොකළ අතර, ඒ වෙනුවට ඉන් පිළිබඳ වූයේ විදේශීය ආයෝජන හා තාක්ෂණය මත යැපෙන්නෙකු ලෙස ලේඛක ආර්ථිකය තුළ එහි කාර්යභාරයයි.

විනයේ ආර්ථික ප්‍රසාරනය තමන්ගේම ස්ථාපිත හු දේශපාලන උත්සුකයන්ට අනියෝග නොකරන තාක්

දුරට අධිරාජ්‍යවාදී බලවත්තු, අන් සියල්ලන්ටමත් වඩා එක්සත් ජනපදය, ලාභ වින ගුම්ය සුරාකීමට එක පයින් කැමැත්තෙන් සිටියාහ. කෙසේවෙතත්, වින කරමාන්තවලට ලොට දස දෙසින් අවශ්‍ය කෙරෙන අමුදව්‍ය හා බල ගක්තියේ අතිමහත් ප්‍රමානය එය ආසියාවේදී, අප්‍රිකාවේදී, මැද පෙරදිග දී හා ජාත්‍යන්තරව එඟ සහ අනෙකුත් ප්‍රමුඛ බලවතුන් සමග වඩවඩාත් ගැටුම් කරා එලඹිය. තවද, විනය පුආවේ හා 'මැ වැනි තමන්ගේම අධි තාක්ෂණික "ජාතික ගුරුත්වා" නිරමානය කිරීමට යත්ත දරන ලද කළේහි එඟ, උම්ප් පාලනය යටතේ, බේල්වලට එරහිව පුදු වෙලද කටයුතු සම්බන්ධයෙන් මතු නොව ආර්ථික යුද්ධයක්ම ප්‍රකාශයට පත් කොට ඇත. විනයේ අධි තාක්ෂණික කරමාන්ත වර්ධනය කිරීමේ හා ප්‍රසාරනය කිරීමේ සැලසුම්වලටත්, බෙල්ව ඇන්ධි රෝකි ඉනිමියේරිවි වැඩ පිළිවෙළ යටතේ ක්‍රියාත්මක කෙරෙන දැවැන්ත අයේවුහ ව්‍යාපාති තුළින් යුරේසියාවත් විනයත් වඩාත් සම්පූර්ණ සම්බන්ධ කිරීමේ සැලසුම්වලටත් එය විවෘතවම විරැද්‍ය වී ඇත.

විනයට, "සාමකාමී පිවිදීමක්" තුළින් එඟ සමග සම කළ හැකි ලෝක බලවතෙකු බවට පත්විය හැකිය යනුවෙන් විකොපය විසින් ප්‍රවර්ධනය කෙරුනු මුලාව බැඳී විසිරි ඇත. විනයේ ප්‍රසාරනය එය පමුණුවා ඇත්තේ එක්සත් ජනපදය විසින් ආධිපත්‍යය දරනු ලබන ගෝලිය අධිරාජ්‍යවාදී පර්යාය සමග ගැටුම් කරා ය. ඔබාමා යටතේ හා දැන් මුළු මුළු යටතේ එක්සත් ජනපදය, තමන්ගේ ලෝක ආධිපත්‍යය දිගටම පවත්වා ගෙන යාම සහතික කරගනු වස් තමා සන්තකව ඇති සියලු විධිතුම හා උපායයන් හාවිතා කිරීමට පටන් ගෙන ඇත. උම්ප්ගේ ආර්ථික යුද්ධය ඉන්දු - පැසිගින් කළාපයේ හමුදා බලය ගොඩ නැංවීමක් සමග අතින් අත ගෙන ක්‍රියාත්මක වන්නේ "නාවික ගමනාගමනය සඳහා නිදහස" යන ආවරනය යටතේ දකුනු වින මුහුදේ නාමුක ප්‍රශ්නයක් හා නාම්ඩීක අව් බලයෙන් සන්නද්ධ බලවතුන් දෙදෙනා අතර යුද්ධයක් සඳහා වඩවඩාත් විවෘත සුදානම්වීම උත්සන්න කරමිනි.

විනයේ හා ජාත්‍යන්තරව, කමිකරු පන්තියට මහත් ව්‍යුහනයක් අත්පත් කර දිය හැකි වියරු අව් තරගයක යෙදී සිටින අතරතුර අධිරාජ්‍යවාදයට අනුගතවීම සඳහා මංමුලාසහගත ප්‍රයත්තයක නිරතවීම හැර යුද්ධයේ නැගෙන අන්තරායයට විකොපයේ නායකත්වය සතු පිළිතුරක් නැත. දෙන්ග්වර ප්‍රනස්ථාපනය ක්‍රියාත්මක වී ඇත්තේ එඟ සමග මුහුනට මුහුනදීමට විනයේ ඇති ධාරිතාව වැර ගැන්වීමට නොව එය බොහෝ සේ දුරවල කර දැමීමට ය. ජාත්‍යන්තර කමිකරු පන්තියට කිසියම් හෝ ආයාවනයක් කිරීමට මෙම තන්ත්‍රය එන්දුය ලෙසම අසමත් වන්නේ එවැන්නක් නොවැලැක්විය හැකි ලෙසම රට තුළ කමිකරු පන්තියේ සමාජ අරගල කර මග පාදනු ඇති නිසාය.

සමාජවාදය හා ජාත්‍යන්තරවාදය වෙත ඉහත පැවැති

නාමමාතු බැඳීම පවා හැරපියා ලු විකොපය, මධ්‍යම පන්තික ස්ථිර තුළ සමාජ පදනමක් නිරමානය කර ගනු වස් වින ජාතිකවාදය අවුලුවා ලිම මත වැඩිවැඩියෙන් විශ්වාසය රදවා ඇත. වින කමිකරුවන් සිය ජාත්‍යන්තර පන්ති සෞජායුරු සෞජායුරියෙන් ගෙන් ද, විනය තුළම හැන් ජන කොට්ඨායයට අයත් නොවන සුළුතර වින ජාතිකයන් කෙරෙන් ද බෙදා වෙන් කෙරෙන වින ජාතිකවාදයේ හා දේශප්‍රේමයේ, ප්‍රගතිසිලි වන කිසිවක් හෝ නැත. විශ්ර ජනය, විබෙට ජනය සහ අනෙකුත් වාර්ගික කන්ඩායම්වලට එරෙහිව එහි මරදනකාරී ක්‍රියාමාර්ග, ඒවායින් ප්‍රයෝගන ගැනීමේ මං සෞයන එක්සත් ජනපදයට දොර හැර දී ඇත. විනය බිඳ විසුරුවා තම උත්සුකයන්ට යටත් කර ගැනීමේ වොශිත්වනයේ ඇහිලාපයෙහි කොටසක් ලෙස එය, "මාත්‍ර විමිකම්"වල ව්‍යාප්ත ධඛය යටතේ බෙදුම්වාදී කන්ඩායම් ප්‍රවර්ධනය කරයි.

තියැනන්මෙන් වතුරුගුයේ සංභාරයෙන් තිස් වසක ඇවැමෙන් විකොප නායකත්වය කමිකරු පන්තියේ විරෝධයෙහි ප්‍රනරාරම්භයක් පිළිබඳ හීතියෙන් පසුවෙයි. කමිකරු වර්ණන හා විරෝධතා පිළිබඳ නොමද වාර්තා තුළ ද, වඩාත් කැපී පෙනෙන ලෙස පසුගිය වසරේ කමිකරුවන්ගේ අරගලවලට ආධාර කිරීමට විශ්ව විද්‍යාල සිසුන් ස්ථිරයක් හැරීම තුළ ද එවැනි ප්‍රනරාරම්භයක ප්‍රථම ආලෝකනයන් දකින්නට ලැබේ. 1989 සිට විනයේ කමිකරු පන්තිය තක්සේරුගත මිලයන 400 පමන දක්වා සංඛ්‍යාත්මකව ප්‍රසාරනය වී ඇති අතර, එහි ජනගහනයට දැක්වෙන අනුපාතයෙන් ද එය ඉමහත් සේ ප්‍රසාරනය වී ඇත. මේ සම්බන්ධ එක් දැරුණකයක් වනුයේ 1990 දී යන්තම් සියයට 26.4 ක් වූ රටේ නාගරික ජනගහනය 2017 දී සියයට 58.5 ක් දක්වා ප්‍රසාරනය වීමයි.

දිරිදානාවය පිළිබඳ එක්සත් ජාතින්ගේ අතිය දල මුළුම් හාවිතා කරමින් මිලයන සිය ගනනක ජනය දිරිදානාවයෙන් ඉහළට ඔසොවා තබන ලදැයි විකොප නායකත්වය කයිවාරු ගසයි. එබදු මුළුම් දඩු, කමිකරුවන් අතර අතාප්තියේ ගින්න දල්වා ලිමට තෙල් ඉසින වැටුප් ප්‍රමාදය හෝ නොගෙවූ වැටුප්, කමිහළ්වල පවතින සෞජ්‍යය ප්‍රමාදය හෝ සියලු සමාජ අධිකින් අහිමිව තිබේ වැනි සාධක ගනනාවක් නොතකා හරයි. වැඩිවිම්වල විකොප නිලධරයේ හස්තයක් ලෙස ක්‍රියාත්මක වෙන සමස්ත වින වෘත්තිය සම්ති සම්මේලනය, මේ සියලු මරදනකාරී තතු අධික්ෂනය කරමින් පොලිස්කාරකමෙහි යෙදෙයි.

දෙන්ග්වර ප්‍රනස්ථාපනය සමාජ අසමානතාවයේ නාටකාකාර නැගීමක් නිරමානය කොට ඇත: ලෝකයේ වඩාත්ම සමානතාවයකින් යුතු වූ සමාජ අතරින් එකක් ව පැවැති විනය අද දින වැඩිම අසමානතාවයකින් යුත් සමාජ අතරින් එකක් බවට පත්ව ඇත. එක්සත් ජනපදය

හැරුණු කොට ලොව වැඩිම බොලර් බිලියනපතියන් සිටින රට බවට එය අද පත්ව ඇතේ. වින කම්කරුවන් මසකට බොලර් 370 ක අවම වැටුපෙන් දිවි රුකු ගැනීමේ පරිගුමයක යෙදි සිටින අතර එහි ධනවත්ම තනි පුද්ගලයා වන වෙන්සේන්විහි සහාපති පෝනි මා සතුව ඇති පොදුගැලික ධනනිධානවල අගය බොලර් බිලියන 40 කට ආසන්නය.

බොහෝ අවස්ථාවන්හි දී එම්පිටම දූෂනයෙන් හා රජය සතු දේපල මංකොල්ල කැමෙන් තම සෞඛ්‍ය යය ගොඩනගා ගන්නා ලද මෙම සුපිරි ධනවත් කම්පයාධිකාරීන් වින කොමිශ්‍යනිස්ට් පක්ෂය තුළ නියෝජනය කෙරෙන අතර මුහු බලගතු උපදේශක මන්ඩල තුළ වාචිගතිය.

සුපිරි ධනවතුන් ද අතිමහත් බහුතරයක් වූ කම්කරුවන් හා දුගින් ද අතර ඇති අගාධය, වැඩි කළ නොයා පුපුරා යනු ඇති දැවැන්ත සමාජ ආතනීන් ජනනය කරමින් පවතී. එම පිහිටිම 30 වසරකට පෙර කම්කරුවන් හා සිසුන් ගැසු කැරුල්ල ප්‍රභාෂිත එකෙකුයි පෙනී යන තරමේ පරිමානයකින් යුතුව සිදු වනු ඇත. 1989 සිදුවීම්වලින් ස්වැලින්වාදී නායකත්වය උකහා ගත් පාඨම වන්නේ රාජ්‍ය තන්ත්‍රයට එරහි පුළුල් ව්‍යාපාරයක කේත්දුය බවට පත් විය හැකි කවර විරෝධතා ප්‍රකාශයක් වුව හැකි සියලු කුම යොදා මරදනය කළ යුතුව ඇති බවයි. ජනගහනයෙන් බහුතරයක බලවත් සමාජ අවශ්‍යතා සපුරාලීමට අසමත් විකොපය එහි පොලිස් -රාජ්‍ය උපකරනය ඉමහත් ලෙස ප්‍රසාරනය කර ඇති අතර, දැන් එය සැම වසරකම පරිභාෂිත ආරක්ෂාව සඳහා දැරෙන පිරිවැයට වඩා පිරිවැයක් සිය අභ්‍යන්තර ආරක්ෂක හමුදා වෙනුවෙන් දරයි.

ශිෂ්ටයෙන් විප්ලවාදී මානයන් අත්පත් කර ගනිමින් තුළු 1989 එම ව්‍යාපාරයේ පරාජයේ ආවශ්‍යක දේශපාලන පාඨම් කම්කරු පන්තිය ද උකහා ගත යුතුය. මුහුන්ට නොතිබුන් අධිජ්‍යනය, නිර්හිතභාවය හෝ දෙරෙයය නොවේ, සංඛ්‍යාත්මක අප්‍රමානවත්හාවය ද නොවේ. සංඛ්‍යාත්මකව එම ව්‍යාපාරය ශිෂ්ටයෙන් විනය සිසාරා උතුරා යමින් පැවතින. මුහුන්ගේ ගැටුව වූයේ 20 වන සියවසේ ජාත්‍යන්තර කම්කරු පන්තිය මුහුන දෙන සාරාත්මක ගැටුවයි - එනම්, විප්ලවාදී නායකත්වයක් නොපැවතිමයි.

“තියෙන්මෙන් වතුරුගේ සංඛ්‍යාරයට දස වසරක් එම්”, නම සිය විශ්වෙෂනය තුළ ජේම්ස් කොගන් මෙම පුදුක්තිය මෙසේ සාරාංශගත කරයි:

“දේශපාලනිකව අත්දැකීම් රහිත වූ ද, පවතින රාජ්‍ය තන්ත්‍රයට ඇති විරුද්ධත්වයෙන් එම්ට දේශපාලන ඉදිරි දරුණයකින් තොර වූ ද කම්කරුවන්ගේ නායකයෝ ශිෂ්ට සංවිධානවලට විකල්ප වූ වෙනස් වැඩි පිළිවෙළක් ඉදිරිපත් නොකළේය. විනයේ කම්කරුවේ තමන් විරුද්ධව සිටින්නේ කුමකටදැයි යන්න - තමන් විරුද්ධව

සිටින්නේ ස්වැලින්වාදයට හා ධනවාදයට බව - සිය ජ්වන අත්දැකීම්වලින් දැන සිටියෙයිය. එහෙත් විකල්ප සමාජ පර්යායයක් සඳහා වන කවර හෝ ඉදිරි දරුණයක් පැහැදිලිව ඉදිරිපත් කිරීමට ඔවුන්ට නොහැකි විය.

විනය තුළ දෙක ගනනක ස්වැලින්වාදයේ ආධිපත්‍යය පැවත තිබීම හා එහි සැබැඳු මාක්ස්වාදය සත්‍යය ලෙසම මැඩ්ලනු ලැබීම යන්නෙහි අර්ථය වන්නේ එහි කම්කරු පන්තිය තුළ විප්ලවාදී සමාජවාදී - එනම්, චොටිස්කිවාදී - ප්‍රවනතාවයයක් නොපැවැති බවයි. වින කම්කරු පන්තියේ ක්‍රියාමාර්ග හා මනෙහාවයන් තුළ ගම් වන වැඩි පිළිවෙළ - එනම්, ස්වැලින්වාදී තන්ත්‍රය පෙරලා දමා කම්කරු පන්තියේ අර්ථලාභය පිනිස වන ප්‍රධාන ප්‍රතිසංස්කරණ ආර්ථිකයට හඳුන්වා දෙන දේශපාලන විප්ලවයක වැඩි පිළිවෙළ - එක් සැතින් ඉදිරිපත් කළ හැකි සංවිධානයක් රට තුළ නොවිය”. [8]

වින කම්කරු පන්තිය තුළ හතරවැනි ජාත්‍යන්තරයේ ජාත්‍යන්තර කම්ටුවේ ගාබාවක් ලෙස චොටිස්කිවාදී නායකත්වයක් ගොඩනැගීමේ දේශපාලන කරනවාය තවමත් ඉතිරිව පවතී. 1989 විරෝධතා තුළින් ඉස්මතුව ආ විපක්ෂ ප්‍රවනතා කිසිවක් කම්කරු පන්තියට ගකා දේශපාලන ඉදිරි දරුණයක් ඉදිරිපත් නොකරයි. ස්වාධීන වෘත්තිය සම්මිත වෙනුවෙන් පෙනී සිටින 1989 බේං කම්කරුවන්ගේ ස්වාධීන සම්මේලනයේ පුමුබයෙකු වූ හැන් බොංගැං වැන්නන් දැකුනට යමින් එඟ වෘත්තිය සම්මිත උපකරනයේ, වෙනත් වවනවලින් කිවහොත් එඟ අධිරාජ්‍යවාදයේ, තුරුලට වැදීම මගින් කැපී පෙනෙන සේ පෙන්වා ද ඇත්තේ සින්විකල්වාදයේ දේශපාලන බංකොලාත්කමයි.

තරුනයන්ගේ, බුද්ධිමතුන්ගේ හා කම්කරුවන්ගේ ස්ථිරයක් පිළිතුරු පතා මාමිවාදය හා එහි පුහු “විප්ලවාදී” සටන්පාය වෙත හැරී ඇත්තාහ. කෙසේවෙතත්, විනයේ දෙනෙශ්වර. පුනස්ථාපනය වූ කළී මාමිවාදයෙන් බිඳීමක් නොවිය. එය එනැශ්වර ගලා ආවේ “තනි රටේ සමාජවාදය” පිළිබඳ ආවාත අන්තයෙනි. කම්කරු පන්තියට දක්වන සතුරුකම, ආත්මිය වෙතනාව පිළිබඳ එහි අවධාරනය, සහ අන් සියලුවමත් වඩා එහි දුගඳ හමන ජාතිකවාදය ද සමග සලකා බැඳු කළ මාමිවාදය යනු වින ලක්ෂනයන්ගේ ස්ථේරිත ස්වැලින්වාදය ලෙස නම් කිරීම උවතිය. එය පිහිටා ඇත්තේ වින චොටිස්කිවාදීන් ද ඇතුළුව චොටිස්කිවාදී ව්‍යාපාරය විසින් පමනක් දරා සිටිනු ලබන සැබැඳු මාක්ස්වාදය වන සමාජවාදී ජාත්‍යන්තරවාදයට එක එල්ලේම ප්‍රතිවිරුද්ධවය.

හජාජාක ගාබාවක් ලෙස විනය තුළ සැබැඳු විප්ලවාදී පක්ෂයක් ගොඩනැගීම සඳහා - 20 වන සියවසේ වින විප්ලව ද තීරණාත්මක සංරචනයක් වන - ජාත්‍යන්තර කම්කරු පන්තියේ ආවශ්‍යක මූල්‍යපායික අත්දැකීම්

උකහා ගැනීම අවශ්‍ය කෙරේ. කමිකරුවන් හා තරුනයන් ඉතිහාසයේ පාඩම් හැදැරීමට පටන් ගනිතයි විශාප නායකයේ හිතියෙන් ගල් ගැසී සිටිති. 1989 සිදුවීම් සම්බන්ධයෙන් වන කවර හෝ දැනුමක් සහ සාකච්ඡාවක් වලකා වාර්තය කිරීමට හා අන්ධකාරයේ තැබීමට යත්ත දරන මවුනු 20 වන සියවසේ ගමන්මග පිළිබඳ ස්වැලින්වාදයේ මූසාවාද ඇද බැමට දිගටම කටයුතු කරමින් සිටිති.

ස්වැලින්වාදය එරහිව තොට්ස්කිවාදයේ දිග අැයුතු අරගලයේ තීරනාත්මක දේශපාලන පාඩම් හතරවැනි ජාත්‍යන්තරයේ වැඩ පිළිවෙළ, ඉදිරි දර්ශනය හා ලේඛන තුළ තොමැකෙන ලෙස කෙටි පවති. මේ සතියේ ලේක් සමාජවාදී වෙබි අඩවියේ යලි පලකෙරෙන තියැනන්මෙන් වතුරුයේ සංඟාරය පිළිබඳව හඳුනාක ලේඛනවලින් ආරම්භ කරමින් කමිකරුවේ හා තරුනයේ ඒ හා පැටවි පැවැති දේශපාලන ප්‍රපුක්තින් පිළිබඳ බැරිරුම් අධ්‍යයනයක් සිදු කළ යුත්තාහ. හතරවැනි ජාත්‍යන්තරයේ ජාත්‍යන්තර කම්ටුව සමග සම්බන්ධ වන මෙන් අපි ඔබෙන් තරයේ ඉල්ලා සිටිමු. වින කමිකරු පන්තිය සඳහා තොට්ස්කිවාදී නායකත්වයක් හැඩ ගස්වා ගැනීමේ දිසාවට තැබෙන ප්‍රථම පියවර වනු ඇත්තේ එයයි.

## සටහන්:

[1] Cited in "Workers in the Tiananmen protests: The politics of the Beijing Workers Autonomous Federation" by Andrew G. Walder and Gong Xiaoxia, first published in the Australian Journal of Chinese Affairs, No 29, January 1993.

[2] ලේක් ධනවාදයේ අර්ථදය සහ හතරවන ජාත්‍යන්තරයේ කර්තව්‍යයේ - හතරවන ජාත්‍යන්තරයේ ජාත්‍යන්තර කම්ටුවේ ඉදිරිදේශක යෝජනාව - 1988 අගෝස්තු කමිකරුමාවත ප්‍රකාශන; අනු අංකය 73, පිටු 12-13.

[3] Maurice Meisner, Mao's China and After: A History of the People's Republic, The Free Press, Third edition, 1999, p.508.

[4] එම්.. පි. 389.

[5] Michael Marti, China and the Legacy of Deng Xiaoping: From Communist Revolution to Capitalist Evolution" Brassey's Inc, 2002, pp.47-48.

[6] Cited in John Chan, —Twenty years since Deng Xiaoping's 'Southern tour'—Part I, 26 November 2012.

[7] Cited in John Chan, —Twenty years since Deng Xiaoping's 'Southern tour'—Part 2, 27 November 2012.

[8] James Cogan, —Ten years since the Tiananmen Square massacre: Political lessons for the working class,~ 4 June 1999.